

# Albina Romaneasca,

## ГАЗЕТЬ ПОЛІТИКЪ І ЛІТЕРАРЪ.

АЛЬБИНА РОМЫНЕАСКЪ, се пълнѣкъ ѳи  
іашъ лѣмпіка ші жоса, ажид де Симплі-  
мент Балтійска Офіціал. Пресъл авона-  
ментълії пе ан 4 галв. ші 12 леї, ачел а  
тіпъріе де фишінцері кхтє 1 леї рымдъл.

L'ABEILLE MOLDAVE, paraît à Yassi les  
dimanches et les jeudis, ayant pour Supplément  
le Bulletin Officiel. Prix d'abonnement pour  
anncée 4 ducats, 12 piastres; prix d'insertion  
des annonces 1 piastre la ligne.

### ОБСЕРВАЦІЇ МЕТЕОРОЛОГІЧЕ.

Обсервације се фак де дожъ орї не  
зі, ѩи ржвіка термометрії сем-  
інні — ділніка німържі, аратъ гра-  
дук фрігілі, іар семінні + градул къл-  
дрії.

ЖОІ 26.	ДІМІНЕАЦЬ 8 чесакрі. Дзпъ МІАЗЪЗІ 2 часас.
ВІНЕРІ 27.	ДІМІНЕАЦЬ 8 чесакрі. Дзпъ МІАЗЪЗІ 2 часас.
СЪМЕРЬ 28.	ДІМІНЕАЦЬ 8 чесакрі.

АВГУСТ 1843.

ТЕРМ. РЕОМ.	МІЛІМЕТРЕ	Падаче де ВІЕНА	ВЖИТ.	СТАРКА ЧЕРІМЛДІ.
+ 10°	757'			ночрос.
+ 13°	757'			ночрос.
+ 13°	761'			ночрос.
+ 16°	761'			ночрос.
+ 14°	761'			ночрос.

### ІАШІІ.

Поїсвіт ашъзъмантс.їзъ, адъпіреа алеутоаре с'аэ кон-  
сокат ѹп капіталъ де кътъръ Сфатъл Адміністрапів, щі Ап-  
трупніндъсъ ла 25 а къргътоаре ѹп сала Департаментълії  
дін Львінтръ, ас пъшил кътъ алеутоаре ѡнгъ денстат, ла О-  
бінніса Адъпіреа Цеперааль, ѹп локъл деміонерп.їзъ, Дагъ  
Вистерпікъл Алексъ Стірза. D. Постелнікъл Гель Гоголь-  
нічанс, Аптрупнінд тажкорітаоа волтілор, с'аэ алес ші  
с'аэ деклърат денстат.

Дзпре хотърлреа чинсітії Епітропії а фрісъцътілор пъ-  
вліїе, кърсъл схоластік, кареле потрісіт діспозиціїлор ре-  
гламентълії академік, тревсеа съ фічеапъ ла 1 Сентембрі,  
ва фіче, ѹп арест анг., ла 1 Октомбрі вітіор. Прігіна  
арестеї Аптрухієр, ніг сине дін аль, де кал дін пеевріші-  
реа вінапеї адъюїті ла Інстітутъл академік, щі аркълії че  
са сні літвеле касе а академіет.

Exc. Ca Консіліеріл де стат актіал де Dashkoф, дзпъ че  
ас візитъ тошиа Кристешїї, локъл де пеетречере вара а M. C.  
Пре. Аптруліцаціял Domus, афінтоаре ѹп пърціле де със а  
Молдовеї, щі геле маї Апсемпніе монастіръ, ліш пропнє  
а се фітірна де адрентъл ла Букрещї.

Conformément aux dispositions de la loi, le Conseil Ad-  
ministratif a convoqué dans notre capitale le collège électo-  
ratal, qui s'étant réuni le 25 du courant dans la salle du  
Département de l'Intérieur, a procédé à l'élection d'un dé-  
puté, à l'Assemblée Générale Ordinaire, en remplacement  
du démissionnaire Mr le Vestiar Alexandre Stourdza. M.  
le Postelnic Hélie Gogalnitzanou, ayant réuni la majorité  
des votes, a été élu et proclamé député.

D'après la résolution de l'Honorable Curatelle de l'Instru-  
ction publique, les cours sholastiques, qui conformément  
aux disposition du règlement académique devaient commencés  
au 1 Septembre, ne commenceront cette année qu'au 1 Octo-  
bre. Ce retard n'est dû qu'à l'achèvement des travaux de  
l'édifice ajouté à l'Institut académique et de l'arc qui uni-  
ra les deux bâtimens de l'académie.

S. Exc. Mr le Conseiller d'état actuel de Daschtoff, après  
avoir visité, dans la Haute Moldavie, la terre de Cristesty,  
sejour d'été de S. A. S. et les couvents principaux, se propose  
de retourner directement à Bucarest.

### FEILLETON.

#### ЛѢПТА ДНТРЕ ТРІСПРЕЗЕЧЕ ИТАЛІЕНІ ІІ ТРІСПРЕ- ЗЕЧЕ ФРАНЦЕЗІ, ФРМАТЪ ДН АНДЛ 1503.

Кеноскѣтъ тѣтърор есте лѣпта, че дн челе днтыї  
тімпѣрі а Ромеї с'аў фѣкът днтра Oraцї ші Ksپiaцї (\*);  
дар маї пецин есте щітъ аста деспре каре вом ворві.  
Аптарареа німелѣ він а націеї аў фост скопбл ачестей  
дін ёрмъ, ші аў ёрмат дн німелѣ ші дн фаца юмбелор  
армії. Лѣптьорії ні с'аў алес дін днтижиларе, нічі дѣ-  
пре ранг, чі німаї дѣпре бравэръ ші гівъчіе дн пе-  
реа армелор. Арміїле аў алес, щі шефі аў днтьріт аче-  
сть алеутоаре.

Астъ лѣпта се фѣкъ дн рігатъл де Неаполі ла 1503,  
шесе ані дзпъ моартеа лѣї Фердинандо ал II-ле. Щікніл  
сеї, Фредеріко де Арагоніа, аў пеірдѣт тронъл дін пре-  
тенціїл ріцілор де Спаніа ші Франціа, карій аў юмпѣріт  
днтра джинії провінціїл де Неаполі. Віце-Ріцї Дѣка де  
Немѣр, щі Гонзальво Ернандец де Кордова, німіт: *Il  
grand Capitano* (мареле Ценерал) нептжнідъсе днвої а-

съпра хотарелор юмпѣрцелей, дзпъ о днделенгатъ чеарть,  
с'аў апѣкат ла арме.

Гонзальво, ла днченѣт неавид де ацінс трънє, ніг се  
пѣтѣ діне дн къмпі, щі се фігріжі де альтареа четьцілор  
ашъзжид дн еле гарнізоане. Прѣба днтыї де бравэръ аў дат  
четатеа Каноза. Францезїї аў черкат кътева асалте, дар  
перреа с'аў ръспінс. Днтра алтеле, Гонзальво авеа лісъ  
де вані, де амніціе ші де провіант. Дѣшманъл маї ні-  
мерос кътта съ віе ла о вътъліе, каре пентръ Гонзальво  
пітєа фі ненорочітъ. Дн асемене юмпредінръ аў цнде-  
нат маї фолосжтор а цніе армія са де къпітеніе дн Бар-  
лета, щі а альра астъ четате пънь ла сосіреа ацітор-  
лї. Невоіле сале ера мѣлте; челе маї марі ера де сі-  
літъ, де каре і с'аў немеріт а къпіта де ла негаціторії  
Венеції.

Пентръ а юмпѣніа дн вітіоріме орї че ацітор, Дѣ-  
ка де Немѣр, аў хотържт а лъса де одать съпнінереа А-  
пеліе, щі а днтыї блокада ле Барлета. Провіантъл четь-  
ції репеде се дішерть, дар Гонзальво ремась нендуплекат,  
ші ла асемене мареніміе обосі каар фінші ненорочіреа.

Дѣка де Немѣр веніс къ він ноў ацітор ла Каноза.  
Гонзальво воё съ фітіннене днрітіреа чеа ръ, каре не-  
смініт астъ азіре авеа съ фахъ асфира тръпелор сале;  
дреіт каре аў хотържт а днтрепрінде о съміацъ експе-

\* Дн резюкъл Романілор къ Албанії, стмід юмбелор армії дн прекізъ, ко-  
манданді аў хотържт сире феріреа върсъріе де съміе, а кърма резюкъл  
при лѣпта ѡнгъл мік юмѣр де осташі. Дн ѡншікіаре арміе се алеутоаре  
дечі кхтє 3 франц., дн чеа Романъ Орацї ші дн чеа Албанъ Къріанії.  
Дої дн Романії перісе, дар ал тріллеа аў ѣніс пе чиї тїї Къріанії, че ера  
гревъ ръннії.

Деъпъ о петречере дн церк спреине, апроапе де доъ анъ, Аштинареа са Бейзаде Йоргъ Сюцъ ші социа са, ас cocit къ фергипре. Мотивъл днтьхиеи лор дн ачеле локъръ ас фост рекъпътареа съпътъцеъ.

D. консулъл Британіческъ, Самюл Гарднер с'ас порніт алашъеъръ ла Галацъ.

## ЦАРА РОМЪНЕАСКЪ.

Бъкърешъ. Д. Пах. Иоан Еліад де 15 анъ редактор „Курьесълъл Ромънескъ“ автор, ші парте траджъкътор. Кънъл нэмър фръмос де кърцъ дн лімба националь Ромънъ, прін Офіс Домнеск, къ дата дн 24 Іюн, фр оржанджіт дн постъл де Архівар ал статълъл цереи Ромънешъ, іар постъл, че днѣ аш окънат пънъ акъм, съпът нэміре де колла-коратор ал Ефоріе скоалелор, се десфінцъ.

## СЕРВІА.

Диціїнцеръ де ла Белград аратъ, къ Въчич ші Петровиевіч, дѣпъ че аш тріймесъ днайнте не ваке чеа маі маре парте а аверілор лор, с'аш порніт дн 7 Август къ фаміліе лор не Денареа спре Відін. И аш фост днисоціці де ён дрегъторъ а Порцеи, кареле есте днитаторіт ка днитать че'и ва віде трекъці песте хотаръл Сервіе, съ дѣкъ ачеа-стъ диціїнцаре ла Константінополі, центръ ка апои слово-зіреа ферманълі де днитъріе центръ нюбл Прінц, съ ёрмезъ фъръ днитъріе.

## НОВІАЛЕ ДІН АФАРЪ.

## РОСІЯ.

Вестеа лъйтъ де газете Германе, деспре лжареа по-літіеи Хіва де кътъ Бъхарі, есте къ тотъл неінтемеетъ. Еміръл Бъхаріе се порнісь къ о арміе днисемнътоаре асъ-пра Хівеи, ші днчепъсъ а аседіа політіа Хесараспе, дар с'аш віркіт ён с'аш респімс дн 26 Маі, де кътъ о дівізіе де трєпе, съпът команда лбі Мехамед Емін, фрателе прін-цілъл домніторъ Рахім-Кблі-Хан. Не лжнъ ён нэмър

дісіе. Спре ачест сконъ тріймесъ іскоаде, хърцълъе не дешманъ, ші не кмнд о чеатъ і атака дн лътъре, Гонзальво, дн френтеа ёнѣ корпос алес, къ аціто-ръл ноще не несімпіт ръсвът прін лініле Францезілор ён ацінсъла четатеа Рѣбо, 12 міле денпътатъ де ла Бар-лета. Ачест атак ноще (де ноапге) не ён лок аша де денпътат, фр атжъ де неащентат, пре кът ён пъ-тернік, дн кът пъцій дн гарнізон с'аш пътът мжнѣтъ къ фага. Дѣка де Немър сокотінд къ контрапрѣл сеъ дішерть Барлета къ чеа маі маре парте а арміе сале, тріймесъ ён корпос нэмърос спре ал ёрмърі. Гонзальво, кареле пъннісъ асемене казъ, с'аш фолосіт де ел ён нес-пърат се днитъръ не алътъ кале ла Барлета.

Дѣка де Немър мъніос центръ асть диціїларе, трій-месъ ён негжітор спре а чере скімбареа пріншілор. Пар-ламентаръл афъл гарнізонъл дн маре ентсіасмъ ён азза мѣлте ворбе дефъмътоаре асъпра чінстві ші вра-віреи Францезілор. Маі алес се деосевеа трєпеле Италіе-не, каре коніжкарасе ла диціїзереа де ла Рѣбо. Парла-ментаръл, днитърніндъсъ дн табъръ, історіі челе че і съ днитъмпіль дн четате. Къ репецинае фліцерълъ стрѣльбът асть новіта пінтре лініле францезе, ші песте кътева мінѣтъ німік алта се късета, де кът км съ се діфъмезе дн юмбеле пърці. — Зъдарніче аш фост тоате черкъріе, спре а дніфърна асть диціїтаре а късетърілор, дн кът дн юръ се диціїтаре а хотъръ асть казъ националь прін о лъпътъ дн формъ де дѣл. Спре а се фері де вре о днитъмпіларе, каре дн ён дѣл адесеорі скімбъ къмпъна вірбінцеръ, дн фіекаре арміе се алестьръ кътъ 13 дн чи маі вітежі, днисемнънд локъл лѣпте, ён лок ква-драт днитре Барлета ші Адріа. Центръ маі маре сігѣран-ціе, юмбій Ценералі се апопіеръ къ арміе лор де ачел

Après une absence de près de deux ans, Mr le Prince Georges Soutzo et Mme son épouse sont heureusement re-venus de l'étranger, où le soin de leur santé les avaient retenus.

Mr le consul de S. M. Britannique, Samuel Gardner est parti avant-hier pour Galatz.

маре де прінші, Хіваеній, аш лѣт де ла Бъхарі маі тоатъ артілерія, о мѣлціме маре де арме, ківітче, мѣніції, провіантъ, ба днкъ ён кортъл Еміръл Бъхарілор, кареле дн асемене ён днвінс, с'аш днитърнат къ ръмъшица трѣ-пелор сале дн Ханатъ. Ачесте диціїнцеръ с'аш прі-міт де ла Хіва дн 6 Іюніе, ші се адевереаъ тогодать ён прін алтеле дн лънтръл Асіеъ.

## ФРАНЦІА.

Паріс 7 Август. Дн четъцъеа Ей аш ісбъкніт дн нози-теа де 30 Іюн, ён фок дн спъльторіе. Дн норочіре ён солдат де гардъ аш възѣт ачеаста тімпърі, аш кіемат днитърі, ші тоатъ піердереа с'аш мърцініт днтр'о кітіме де скімбърі. Даъкъ ёнсе с'ар фі днторс вінтул, апоі атнче ён бібліотека ён четъцъеа днтраеагъ с'ар фі фъкт жертвъ флакърі.

Паріс 9 Август. Прінцъл де Жоанвіл ён Дѣка де Омал с'аш днбъркат дн 6 Август ла Трепорт не ваке де ван-пор „Плэтон“ спре а фаче о преъмвларе де онт зіле не маре. И аш скопъ а візіта Бълоні, Кале ён Остенде.

## ПРУСІА.

М. С. Кранцъл аш хотърмат, ка спре адъчереамінте а стрѣлчітвъл сеъ прокатох Фредерік чел маре, театръл де Оперъ, че аш арс, съ се зідеасъ дн ноў, днтокмаі днпре форма са чеа ваке, ші нэмай не днлънтръ съ се префакъ, днпре ён стіл ён гѣст ноў, прекъм ачеаста де мѣл ера пънніт.

## ГЕРМАНІА.

Де ла Франкфорт диціїнцазъ, ён М. С. Кранцъл Белцілор аш сосіт аколо сара дн 9 Август, днисоціт де Кръескъл амбасадор белцік, контеле де Бріеи, ші с'аш порніт адоза-зі дн 10 кътъ Ашафенбърг, спре а візіта де М. С. Кранцъл Баваріеъ.

лок, спре а фі tot одатъ мартър ён цндекътірі лѣтіе, ён фіекаре арміе тріймесъ не лѣпътърії сеї къ о чеатъ де трєпе.

Дн партеа лбі Гонзальво тоці лѣпътърії ера Италіені, іар дн партеа опесь ера 12 Францезі ён нэмай ён Ита-ліан, кърбіа с'аш дат асть чінстві дн прівіреа браввріе сале ён зелблъї че авеа центръ інтересъл Франціе.

(ва ёрма)

## ЦЕМІНІЙ DE ФОА.

### ПАРТЕА ДНТЪІ.

#### II.

O днтьхіпіре де юанте.

(ёрма).

Къ дозъзъчі анъ днайнте де днитъмпілъріле че еспъс-ръм, прінцъл каптал де Бінх лъкъеа къ социа са, сінгъ-ра кліроноамъ а фаміліе Рошефъколд-Рандан, мікъл палат д'Альбъна, дн Шіемонт. Прінцеса нѣскъ доі копій де це-міне, карій маі днитъї се альпътъръ не лжнъ дниса дн пала-тъл д'Альбъна. Диціїнте де а ацінде копій ла вірста де а фі дніцъркаці, резкоул се днитъръ дн Итаія, ён Піемон-тъл се фъкъ театръл ёнѣ лѣтіе пізматіче: Іспанолій претѣтінденеа днітревінца кръзімеа лор. Каптал нѣ воі съ лесъ не социа са днтр'о царь вострѣратъ де резбоае. Ел ера ён ом егоістъ ён аспрѣ; днисе нашереа, дн зъ-дар ащентатъ де ён тімп днделнгнат, а юмбелор кліро-номі а нэмелблъї сеъ, юмбій Ценералі се апопіеръ къ арміе лор де ачел

## МАРЕА-БРИТАНИЕ.

*Лондра 5 Август.* Акэм се фак прегътірі центръ церемонія пророгації (прелюніре) парламентълъ. Кръеаса замерце дн 12 Август дн персоанъ ла палатъл Парламентълъ, спре а весті пророгація.

Лондра аў сосіт весте непрійноасъ, къ къ вре трї сътъмні маі 'наите аў ёрмат лингъ Ноў-Финдланд о чеартъ серіоасъ днтръ корвата енглезъ „Електра“ ші днтръ васеле францезе де пъскарі. Ачеасъ дн ёрмъ пъскеса дн пърціле Енглезілор, ші фінд къ дѣпре репетітъ стърѣнцъ н'аў воіт а се ретраце, апои корвата „Електра“ аў словозіт фокърі, прін каре ёнъл дн пъскарі. францезі с'аў ёчіс ші қжівіа с'аў ръніт. Ачеастъ днтръмпларе с'аў пърт гѣвернаторълъ дн Ноў-Финдланд, Сір Чон Харвеи, атът де інтересантъ, дн кът аў порніт днданъ врігъл „Санс“ къ депеші кътъръ гѣвернъл сеў, ші ачест вас аў сосіт дн 30 Іюн ла Корк. Фінд къ ші ла Отохайт се афль васе францезе ші енглезе, апои ёрмеазъ днгрижіре, къ ші аколо с'ар пъте днтръмпла астфел де дісплѣте.

Рапортъріле деспре стареа грънелор дн Ирланда, ѹнде сечерішъл ера съ се днчеапъ токма пе ла міжлокъл лѣї Август, смит, маі алес дн прівіреа грънълъ ші а орзълъ фаворітоаре; асемене ші картофеле даў недежде де о кътиме днсемнътоаре, гар дн Скоціа дн прівіреа ачеаста, рапортъріле смит маі пъцін фаворітоаре.

*Times* пъвлікъ історіреа ёрмътоаре, адеверітъ де ѹн мартър вреднік де кредитъ, каре аў аскълтато къ днсаш ёрекіле сале: „О дамъ днсемнатъ, соціа ѹнбі поссор, кълъторінд де ла Оксфорд спре Лондра, аў зіс пе дръм кътъръ ѹн Домн, че шідеа дн пріжма еї дн дліжанцъ: „Ах, сіре! ръле тімпъръ смит акэм! Че ва маі фі де ної? Къмплітъл Доктор Пэзей жертвеще дн тоата Вінереа кътъе ѹн міл.“ Ачел Домн 'і аў ръсплінс: „Днтръ адевър мадамъ, ачеаста нѣ пот креде; треве съ те фі амъціт чінева.“ Дама аў адаос: „Нѣ, Домнъл меў, еў ам аїзіт де ла о персоанъ вреднікъ де кредитъ.“ Кътоатеаchestе, ръсплінс Домнъл, еў треве съ мъ днпротівск ла зісле Дтале.“ Днсфиршіт, адаосъ мадама, німене алтъл, де кът нѣмаі сінгър Докторъл Пэзей м'ар пъте днкредінца, къ нѣ есте аша.“ Апои дар

кънощінцъ аместекатъ къ респект. Дн мінѣтъл кънд съ порнеасъ дн Франціа, о піедікъ і съ днфъншъ. Челе маі марі ші маі преціоасе цірѣніце нѣ пътъръ ізвѣтіа днкреділека пе мамъкъ де а трече хотаръл. Ачеастъ фемее, каре, пънъ атънче фѣсъсъ ръбъдътоаре ші фоарте блжнъл, се фъкъ несъферітъ, днданъ че 'і пропъсъ а'ші пъръсъ цара. Доўъ лакрърісе днфъншоша прінцесе, днтръ каре тревеа съ 'ші алеагъ пе ѹнъл; сеаў съ іїе пе коші, къ тоате прімежділе че ера, сеаў съ 'і днкредінцевъ фемее, че днгрижі де днмнші пънъ дн мінѣтъл ачела. Тімпъл смлеа; прінцъл каптал фъкъ капет тѣтърор къ воінца са съверанъ, ші фъръ а маі черчета къ амъннци-ме фіреа крескътоаре, жі днкредінцъ пе жмбіи чемін, ші апъкъ дръмъл кътъръ Франціа, днкънціграт де центіломії сей.

Дѣпъл порніреа жмбілор воіажорі новіл, крескътоаре піемонтеzъ, че се нѣмае Mariea, пъръсъ пълатъл, ші се статорнічі днтрън сат дн веинътате. Се днцълеце де сіне къ прінцъл де каптал лъсъ челе де неапърат пен-търъ днтръмпінареа тревѣнцелор.

Mariea нѣ ера къносътъ дн царь. Прінцеса о гъсісъ дн сатъл Алъбна альтунд ѹн кошіл де кържнд нѣскът. Даомна де Біх атрасъ де аеръл чел новіл ші де фізіономія чеа пълкътъ а тінереі церанче, се опрісъ ші 'і фъкъсъ кътева днтръръ. La ачесте Mariea ръсплінсъ къ еа 'і серакъ ші лъсътъ де соцъл сеў, че се резвоеа де-парте. Кънд еа ворвое астфел окий сей се ѿмълсесе де лакръме, ші стрінсьтъ къ дѣюшіе ла сін не коші. Даомна де Біх, о трімъсъсъ днданъ ла палат. Mariea рекъноскътоаре ші кредитъноасъ, се деспіріл де кошілъл сей пен-търъ а се деда къ тотъл днгрижірі ачелор а вінєфъкътоаре сале, ші, пънъ дн ачеа зі, кънд фъворъ де а трече хотаръл, еа нѣ авъ алте воінце, де кът ачеле а прінцесе.

съ щій, мадамъ, ръсплінсъ стреінъл Домн, къ еў смит Докторъл Пэзей дн персоанъ.“

Алалтьері с'аў адес днайнте поліціе дн Брентфорд ѹн барват дн вірстъ ка де 60 ані, ші вінѣ днвръкат, кателе дн днмніка трекътъ, мергънд ла весеріка дн Хісвік, дѣпъ че аў севършіт преотъл предіка са, аў воіт нѣмаі де кът а се съї пе амвон ші а рості ші ел о предікъ. Опрыт фінд де ла ачеаста, с'аў таљърат аша де таре, дн кът аў фост де невое а се днтръвінца сълъ ші ал дѣче ла о оспътъріе днвчінатъ, ѹнде къносънъдъсъ вінѣ къ есте нѣбн, аў чертъ тревѣнца ал лега. Дн ворвъле ші хъртіле лѣї с'аў доведіт къ ел се сокотеще а фі Зороастръ ші аре план а ёчіде пе Прінцъл де Валес, спре ал фері де днвъцътъра догмелор еретіче. Арестътъл аў декларат къ центръ скопъл маі със арътат мерцеа ла Віндзор, нѣвоінд а мъртърісі алтъ чева деспре нѣмеле ші стареа са. Фінд доведіт лѣкъръ, към къ ел есте смінтіт, апои поліціа л'аў трімес ла каса де нѣбн дн Ханвел, спре а сігърісі пе Прінцъл Коронеі де ачеле планърі а лѣї.

Черкаре фъкътъ деспірітъ де кътъръ Д. Греен, спре а трече къ валонъл сеў песте Канал, аў ръмас астъ дать фъръ резътатъл доріт, фінд къ дн прічіна днтръніреі винълъ плѣтіторі дн аер с'аў възът нѣвоіцъ а се ково-ръ tot пе цермъл Англіеі, ѹнде, дѣпъ о кълъторіе де  $4\frac{1}{2}$  чесъръ, аў аїнс къ норочіре пе пъмжнит ѿскат лингъ Бѣкфілд дн Сесекс. Д. Греен аў хотърът а маі фаче днкъ о черкаре дѣпъ кътева зіле.

*Gazeta C'up* къпрінде ёрмътоаре: „Депешеле гѣвернато-рълъ Харвеи дн прівіреа немпъкърілор де ла Ноў-Финдландъ дні фік а нѣдъждѣ, къ гѣвернъл ва къносъше днсфиршіт тревѣнца неапъратъ, де а апъра къ енергіе пъскъ-реа ші оаменіи ношрі дн ачеле локъръ. Де 10 ані днкоаче неконтеніт аў ёрмат дѣшмъній днтръ ва-селе францезе ші енглезе, маі алес дн ачеле апе, каре дѣпре трактърі сънти къносъкътъ де пріспріета а Англіеі. Аша дар акэм есте тімпъл де а съпъне ачеле трактърі єнѣ ревізії ношъ ші а стърѣ пъзіреа лор къ деамънън-тъл. Ачеастъ мъсъръ есте неапъратъ нѣ нѣмаі центръ пъскарі, чи ші центръ пъстрареа вінѣ армоній днтръ жи-веле цері.“

Mariea ръмжнд сінгъръ ші стънжнъ пе фантеле сале, лѣў пе лингъ сін пе конілъл сеў, ші фінд къ нѣ маі гъндеа акэм ла німікъ де пе лѣме, лъсъ ка днтрістареа інімѣ сале съ се арътъ дн фацъ. Зіле днтріці еа нѣ маі фъчес алтъ, де кът нѣмаі плѣніеа ші се рѣга; лъ-кътърій сатълъ плѣніеа ѿ міла еї ші нѣ о пътеа ѿ-мъ-гъеа, къчі еа се днкъдеа дн лъкънца са чеа ретрасъ.

Днтр'о зі, сосі дн сат ѹн къріер днвъскът ѹн негръ; ел вінѣа дн ачеа парте а Піемонтълъ, че се мърдінеше къ дѣкатъл де Парма. La сосіре-ї днтръбл пе дона Mariea Амалфі, каре нѣме німъръл нѣ ера къносъкът. Дѣпъ че къріеръл кътъръ тоате каселе, вътъ днсфиршіт ші ла єша Mariea алъпътътоаре чемінілор де Фоа. La відереря са, тѣнъра фемее скоясъ єи цінет; къріеръл днценінкъ ші 'і днфъншъ ѹн пергамент пе-челтъліт къ печетеа фамиліе д'Амалфі.

Mariea лѣў пергаментъл тремъръл ші днтръбл къ глас, атът де славъ, дн кът авъ пътъ къріеръл авъ: Де ла пърінте мѣў?

— Де ла пърінте тѣў, сініро, ръсплінсъ къ днкреді-днцаре ачеста.

Тѣнъра фемее чітеа, ші дн пропордіе къ четіреа еа, о дізънъдъждъре маре се зѣгъръвea пе фацъ-ї.

— Копілъл мѣў! сермане копілъ! стрігъ дн сѣмършіт еа, тѣ о съ фі педенсіт аспръ центръ грешала майкъ-та.... Нѣмаі е де акэм нѣдежде! ної смит осмидіц центръ тутдеаъна.

Сініро, зісъ месажеръл, еў смит о слѣгъ веке а касеі тале; ініма ме есте мъхнітъ центръ днтрістареа та. Центръ че тревѣе....?

Mariea ѡл днтръръпсъ:

— Нѣ ам невое де днкредінреа та, зісъ-еа. Днтоаръ-те

Васъл „Маріон“ кареле аѣ сосіт алалтъєрі де ла Калкота къ реїментъл Но. 64, аѣ авѣт дн 9 Іюліе апроане де Капъл Бене-Сперанце ненорочіре де а фі ловіт де фелдер, кареле аѣ єчіс патръ марінарі. Васъл саѣ фост апринс, ші ера чеа маї мартъ тентръ магазія де прав, днсе дн норочіре фокъл саѣ стінс ла тіми, прін скргінцеле солдацілор.

**Лопдра 7 Август.** Астъзі аѣ ізбѣкніт ён фок къмпліт дн Ціті, ші аѣ прічиніт мари даине. Магазіїле де терпентін ші де юнделеми а касеі де негоц Вард ші компанія дн Толеї-Стрет, прекъм ші бессеріка Сан-Олаве, саѣ пріфъкът дн ченчышь. Даинеле се сокот а фі де 50,000 фунци стерлінгі. Тот дн ачест тіми аѣ ізбѣкніт фокърі ші дн алте трій локърі дн Ціті, каре днсе дн норочіре саѣ пэттєт стінс аидать.

## ПОРТУГАЛІА.

Прінцеса де кърінд нѣскѣтъ саѣ нѣміт: Дона Марія-Анна-Фернанда-Леопольдіна-Міхаела-Рафаело-Гавріела-Карлота-Антоніа-Ізабела-Вікторія-Пракседес-Гонцага де Браганца ші Бэррон-Сакс-Кобург ші Гота.

## АУСТРАЛІА.

Скрісорі де ла Сіднеї дн Ноу-Седвалес пынъ ла 26 Апріл дніцінцазъ деспре юнідерса марінарілор де пе доўль васе цермірале де кътръ лъкіторій де лок. Фнбл дн ачесте васе ера врігъл „Стар“ де ла Taxitі, каре архікансь ангіръ лжигъ інсъла Пте. Капітанъл ші марінарі ешісе ла юскат спре а тъе лемнє, кънд деодать, дніре ён семн дат де юнітеніса Матекъ, лъкіторій де лок аѣ нѣвъліт асъпра лор, і аѣ єчіс ші апої і аѣ міннат. Дншъ ачеса аѣ трас васъл апроане де цермъ, лаѣ пръдат ші

## ЛІШІНЦАРЕ.

**ФЕЛІКС БАРЛА,** аре чінте а адъче ла юношінца днілтей юблесь ші а респектабілълік, къ аѣ пріміт дн цері стреіне пентръ Даме о юкітіме днісемнътоаре фелібрітъ де КАПЕЛЕ де модъ ші де ён густ алес.

ла пърітеле меў; зі-къ іам прійтіт сентенца фъръ а мэрмъра. Сінгър Дѣмнезеў, о въд біне, се днібръ де чел че се къеще; де астъзі днайните нѣ вої чере де кът днідранеа са... Мерці!

Васалъл леї Амалії се трасъ днічет; Mariea, ръмжінд сінгъръ, пэсъ канъл дніре юмбеле сале мжін ші зісь:

— Фінл меў ва блестема нѣмелі маічей сале! Ші лакръмі фернінці роѣра фаца са.

Де ла іскара резвоюлъ дн Italia, Шілом де Белеї, сініор де Ланжі, фрате файмосълъ кардінал, се афла дн Піемонт ка лейтенант дн партеа рігъ дн Франція. Ел сра ён ом днівъцат ші ён дішломат іскъсіт. Дніtre рекръці че і вінеа дн Франція, ел алеуеа пе чеі маї вітежі ші маї гівачі, ші апої мі пѣна дн Фрінтеа юнор мічі корпосърі де трѣпіе. Резвоюл ёрма дн політіе дн політіе, дн че-тьце дн че-тьце, ші лѣпте мари рареорі се днітміла. Д. де Белеї къ аціторікъл ачестей сістіме ші а лѣтреі а-мінте че авеа дн алецеріле сале, кънд ера съ пынъ пе вре ёнбл дн локъл ёнбл офіцер морт сеаѣ прінс дн рез-бої, вътіа резвоюл фъръ пагубъ.

Дніtre тоці капітанъл фъкъці де лейтенантъл рігъ, чел маї днісемната ера, фъръ контразічере, Полен, де орінъ церан дн че-тьцеа де ла Гард дн Дофінѣ. Ачеста фі а-девъратъл ероў а ачесті резвоюл. Іскъсіт ші дніцълент ла дніріпірърі; кътє одатъ, брав пеесте мъсбръ. Кътоатеа-честе, дніші капітанъл Полен ера фоарте неадорміт дн лакръріле сале, нічі о днайніре нѣ і съ фъчеса, ші ачеста о кредеа тоці къ есть о неківзіре ші възътъ не-дрептате а лейтенантъл рігъ, воінд а аве съніт пэттереа са пе ён офіцер алес.

Капітанъл Полен нѣ і съ дніріпіръ, де кът ён сінгър дефект: ел ера съніс слъвічніе де а се пэрта галант.

і аѣ дат фок; днсе дн тімбл кънд ардеа, саѣ апринс магазія де прав, ші експлозіа аѣ єчіс пеесте 30 дніtre лъкіторій, карії се афла дн апроане. — Къ оаменій чель-еалалт вас: врігъл „Марта“ де ла Сіднеї, лъкіторій аѣ плініт днкъ ші маї марі кръзімі. Капітанъл ші марінарі саѣ спінзэрят де копачі къ мінніле ші пічоареле днінсе, ші апої лі саѣ спінтекат іннтічеле. Дншъ ачеса і аѣ дезлегат де ла копачі, їаѣ фріт ші і аѣ міннат.

**Альіна де Ноу-Орлеан** дніцінцазъ дн 3 Іюліе, къ хотърреа чертей іскате дніtre васеле юнглезе ші францезе дн портъл де Taxitі, саѣ лъсат асъпра юнбелор коменданці де флоте, іар Кръеаса Помаре шаѣ пе с пынъ атънче о стражъ де сігіранціе алкътвіт дн 600 солдаці. — **Газетеле де Кінгстон** дн 8 Іюліе дніцінцазъ, къ дої оффіцері а фрегате юнглезе „Віндіктів“, саѣ трімес ла Англія къ рапортъл асъпра юнгмілрілор де ла Taxitі, днкънд къ сіне тододать ші скрісорі а Кръесеі Помаре кътъ Кръеаса Вікторія, прін каре ачеса дн ёрмъ есте пофтітъ, аї да аціторікъ спре лепъдареа юнглі Францезілор, карії къ днісоволнічіе аѣ ръніт съверенітата дн міна еї.

## НЕРСОАНЕДЕ

ДНТРАТВІШІ ЕШІТВІ ДН КАПІТАЛІВ.

Де ла 25 — 26 Август, аѣ днітрат: ДД. Пах. Григорій Воанії, де ла Галаді; Ками. Георгіе Алхад, асемене; Ворн. Георгієн Старза, асемене; Банк. Дімітре Стасі, Пеатръ; Ценералъл Андрій Білані, асемене.

Де ла 25 — 26 аѣ єшіт: ДД. Пах. Банкі Коамалец, ла Флітічені; Пах. Ішеван Скълпіт, Ботошени; Спат. Георгі Варлаам, Ботошени; Ага Йоргъ Стрытілат, асемене.

Де ла 26 — 27 аѣ днітрат: ДД. Хат. Алекса Росет-Розновані, де ла Чернівці; Мадама Абрахамі, Галаді.

Де ла 26 — 27 аѣ єшіт: ДД. Спат. Міхалакі Кантаказін, ла юшіе; Логоф. Ішевінікі Катарці, Крістені; Спат. Панайт Катарці, ла юшіе; Пост. Йоргъ Гіка, Галаді; Маіоръл Іанка Пітос, асемене.

Де ла 27 — 28 аѣ днітрат: ДД. Ага Йоргъ Стрытілат, де ла Василь; Віст. Алекса Балш, юшіе; Спат. Костакі Карп, Монаст. Наміцілі; Ком. Матеі Ганеа, Флітічені; Ага Алекса Вірніа, Варатік; Ага Алекса Катарці, юшіе.

Де ла 27 — 28 аѣ єшіт: ДД. Хат. ші Кав. Ніка Мавроніордат, ла юшіе; Ворн. Іаковакі Паладі, асемене; Ворн. Георгієн Старза, асемене; Пост. Манолакі Гадж асемене; Пост. Йордакі Роеет, асемене.

## ANNONCE.

**FELIX BARLA,** a l'honneur de porter à la connaissance de la haute noblesse et du respectable public, qu'il vient de recevoir de l'étranger un assortiment varié de CHAPEAUX de Dames à la dernière mode, et d'un goût exquis.

Днсе ачест сінгър дефект, пентръ а пэтте днітнека пе тоате челелалте, тревъса съ фіе март. Вирста са ера о провлемъ; де кънд ел се ліпта дн Шіемонт, юнітеніле ші солдації се скімбасе дн ненемърате ріндері, ел днсе ера днкъ тот таре, тот тінъл къ трэпъл ші къ съфлетъл. Да 1526, кътева даме ші адъчез амінте де днітніе са днітратре дн Тэрін. Атънче, дніре зіса лор, ел ера чел днітъл солдат, кърія і съ юшіа маї біне къ хайнеле мілітаре. Ел юмвла пе ён кал де резвоюл фръмос, ші кънд галона пе юліе къ ланчеса дн мжін ші пе кап къ ён коіф юмподовіт къ пене лѣчілоаре, чеі маї проші дн Тэрін жл асемъна къ зінъл Марц; ші фемееле де тоате трептеле се плекаў ла ферестре ші пе залѣзеле се ведеаў флітірмід дн ѹюс васмале юсъте фръмос. Ачесте аззінд, фетеле спінінд-лі-се де маічеле лор, сърідеаў, къчі еле де къ сарп авръл прілежъ де а відѣ пе кіпосъл юпітан галопжид педестрѣ пе балконріле касеі пърінцілор лор, ші апої дніокмаі прекъм вътгнел'л дескіреаў къ шесеспрезече ані дн ёрмъ.

Ачесте неджмеріре, че днітніра вирста леї Полен, ръспіндеа асъпра віецеі сале ён въл романтік ші містерию, ші апої ачеса че се адъоцеа кътръ фръмъсеса са дн адевър мінѣнатъ, жл аціта дніtre формареа інтріцелор сале спренцаре, ізворите дні нестаторніча са, ші кареле лъсса дншъ джиселе рашіна, лакръміле ші мѣстрареа де кънет. Полен де о фіре ценероасъ, днсе юшор ла мінте ші фермекат де патіма са, нічі одатъ пе пъръса о політіе, фъръ а нѣ лъсса дн ёрмъ кътє-ва жъртфе анесъціоасеі сале фандасій. Днсъш доамна де Ланжеі дескісъ одатъ картеа амораеъ а капітанъл, ші днайніе-ї прекъм ші дншъ джиса о мѣлціме алтеле; днсе дніtre тоате, ікоана Лейзіе де Белеї, нѣ пэтте пері дн мінте ші ініма леї Полен.

(ва ёрма)